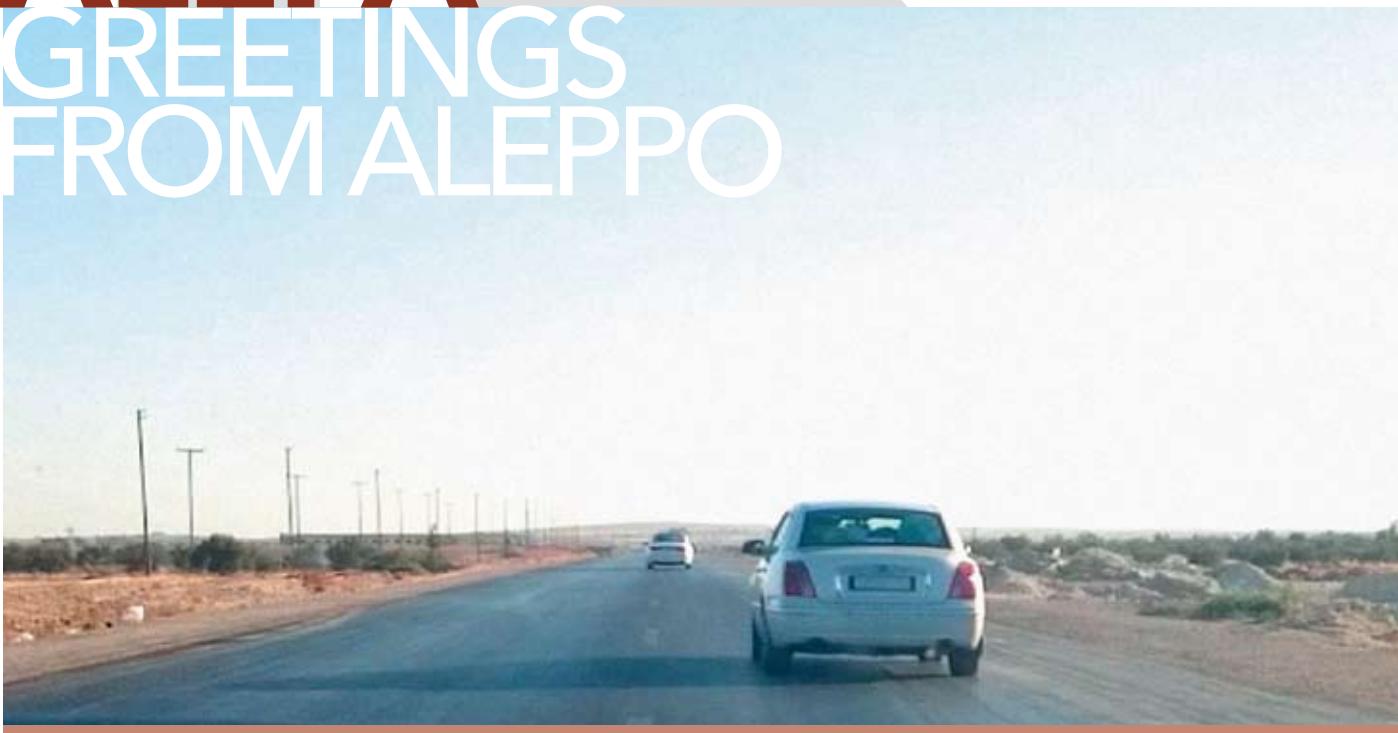


POZDRAV IZ ALEPA GREETINGS FROM ALEPPO



REDATELJI / DIRECTORS **ISSA TOUMA, FLOOR VAN DER MEULEN, THOMAS VROEGE**

scenaristi / screenwriters: Floor van der Meulen, Thomas Vroege;
snimatelj / cameraman: Issa Touma; montaža / editing: Floor van der
Meulen, Thomas Vroege; producenti / producers: Jos de Putter, Bas Vroege;
zemlja / country of origin: Sirija, Nizozemska / Syria, Netherlands; godina /
year of production: 2017; trajanje / duration: 17 min.

Pozdrav iz Alepa otkriva kako se malo vijesti o Siriji podudaraju s iskustvima svakodnevnog života. Snimatelj Issa Touma izbjegava velike izjave; on snima život, nedosljednosti i postojanosti kako se otkrivaju pred njegovom kamerom. Rat je tragican i absurdan. Preživljavanje je često vrlo nadrealno i dirljivo u ovom ratom razorenom gradu.

Greetings From Aleppo reveals how little the news about Syria corresponds with the experiences of everyday life. Photographer Issa Touma keeps away from bold declarations; he films life, the inconsistencies and perseverance as they reveal themselves in front of his camera. War is tragic and absurd. Surviving is often highly surreal and touching in this warn-torn city.

SOME SHORTS; www.someshorts.com / info@someshorts.com



Festivali i nagrade

Film je prikazan na International Film Festivalu i Go Short festivalu u Nizozemskoj, te na festivalu Documenta Madrid u Španjolskoj.

Festivals and awards

The film was screened at International Film Festival and Go Short festival in the Netherlands, and at Documenta Madrid festival in Spain.